

Zaragoza, 14 de febrero 2023

Visita Orquesta escolar Gießen 27 al 30 de marzo

Estimadas familias:

Nos alegramos mucho de poder disfrutar nuevamente de la presencia de la orquesta escolar del instituto Liebigschule Gießen (Alemania) en Zaragoza que nos visita cada 3 años. Se fundó en los años cincuenta y continua en la actualidad desarrollando la educación musical de los alumnos hasta ahora. Desde 1990 está bajo la dirección del profesor Michael Zarniko.

La orquesta escolar a la que algunos ya han podido conocer, visitará nuestro Colegio del 27 al 30 de marzo 2023. La orquesta ofrecerá un concierto el miércoles, 29 de marzo a las 19:00 h en la iglesia "Real Seminario de San Carlos". El programa del concierto y los detalles de esta visita se los especificaremos más adelante.

En esta ocasión nos dirigimos a las familias que estén interesadas en ofrecer alojamiento a los alumnos alemanes, desde el lunes 27 de marzo por la tarde hasta el jueves 29 de marzo, a las 09:00 h. Animamos a las familias a que aprovechen esta oportunidad para convivir unos días con estos chicos alemanes, al mismo tiempo que les ayudan a alojarse. Dado que no se trata de un programa de intercambio, no es imprescindible tener hijos de la misma edad. La orquesta está compuesta por 53 chicos/as de entre 14 y 20 años y 4 profesores que no hablan español.

Rogamos a las familias interesadas rellenen el formulario: Oferta alojamiento antes del **20 de febrero**.

Estamos a su disposición en el correo de: estancias@colegioaleman.com

Muchas gracias de antemano por su colaboración.

Un cordial saludo,

Maike Weidenach Jefe del Departamento de Alemán

M. heuchber

Astrid Bracher Intercambios y Estancias

A. Brachel









Zaragoza, 14.02.2023

Besuch Schulorchester Giessen 27.-30.03.2023

Sehr geehrte Eltern,

wir freuen uns sehr dieses Jahr wieder das Schulorchester der Liebigschule in Giessen in Zaragoza zu empfangen. Das Orchester wurde in den 50er Jahren gegründet und bildet seitdem junge Musiker an der Schule aus; es steht seit 1990 unter der Leitung von Michael Zarniko

Das Schulorchester, welches einige von Ihnen von vorherigen Besuchen schon kennen, wird vom 27. bis zum 30. März nach Zaragoza kommen und für uns am 29. März um 19.00 Uhr ein Konzert in der Kirche "Real Seminario de San Carlos" geben. Das Programm für das Konzert und den Aufenthalt werden wir Ihnen noch zusenden.

Während ihres Aufenthaltes in Zaragoza suchen die jungen Orchestermitglieder Gastfamilien, die sie vom 27. März nachmittags bis zum 29. März morgens um 09.00 Uhr aufnehmen können. Die Aufnahme eines jugendlichen Musikers ist für die Familie eine Möglichkeit einige Tage mit einem deutschen Jugendlichen zusammen zu leben. Da es sich nicht um einen Austausch handelt, müssen Ihre Kinder nicht das gleiche Alter wie die Musiker haben. Das Orchester besteht aus 53 Mitgliedern zwischen 14 und 20 Jahren und 4 Lehrern, die nicht Spanisch sprechen.

Wir bitten die interessierten Familien das Formular <u>Aufnahme</u> vor dem 20. Februar.. auszufüllen und stehen Ihnen unter der Email-Adresse <u>estancias@colegioaleman.com</u>. zur Verfügun.

Wir danken Ihnen im voraus für Ihre Unterstützung.

Mit freundlichen Grüssen

Maike Weidenbach

M. beichber

Fachleiterin Deutsch

Astrid Bracher

A. Brachel

Intercambios y Estancias